

Zmluva o vytvorení umeleckého výkonu a o poskytnutí licencie

TÁTO ZMLUVA (ĎALEJ LEN „ZMLUVA“) BOLA UZATVORENÁ NIŽŠIE UVEDENÉHO DŇA, MESIACA A ROKA MEDZI TÝMITO ZMLUVNÝMI STRANAMI

Spoločnosť: **Mestské kultúrne stredisko Humenné**

IČO: **00 351 865**

Sídlo: **Gorkého 1, 066 01 Humenné**

Za ktorú koná: **Mgr. Marta Helemiková - riaditeľka**

Telefón: **057/775 55 48, 0907 922 735**

E-mail: **riaditel@mkshe.sk, kultura@mkshe.sk**

(ďalej ako „**Objednávateľ**“)

a

Spoločnosť: **FUGA, o.z.**

IČO: **42 103 339**

Sídlo: **Varšavská 8, 040 13 Košice**

Za ktorú koná: **Ing.Oliver Saloň**

Telefón: **0915 33 1111**

E-mail: **salon.oliver@gmail.com**

(ďalej ako „**Umelec**“)

(Objednávateľ a Umelec ďalej tiež spoločne ako „**Zmluvné strany**“ a každý jednotlivito ako „**Zmluvná strana**“)

ZMLUVNÉ STRANY SA DOHODLI NA NASLEDUJÚCOM:

1 Vymedzenie pojmov

- 1.1 „**Umeleckým výkonom**“ sa pre účely tejto Zmluvy rozumie v zmysle § 5 ods. 13 zák. č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve výkon tzv. inej osoby, pričom týmto Umeleckým výkonom je moderátor, hudobník, spevák.
- 1.2 Činnosť Umalca podľa tejto Zmluvy spočíva v podieľaní sa na vytvorení Diela. „**Dielom**“ sa pre účely tejto Zmluvy rozumie talkshow Mariána Čekovského s názvom ČEKY POINT.
- 1.3 Podrobnejšia identifikácia Diela: **talkshow Mariána Čekovského - ČEKY POINT je pravidelne sa odohrávajúce podujatie, kde je p.Čekovský moderátor, hositeľ a zároveň hrá a spieva so špičkovými hudobníkmi. Pozvaný je jeden alebo dvaja hostia, ktorí s p.Čekovským debatujú na predom danú tému. Zároveň je pozvaný aj maliar tzv."Umelec pod tlakom", ktorý musí počas trvania talkshow namaľovať obraz. Obraz si Objednávateľ Diela môže nechať, resp. ho darovať.**
- 1.3.1 autor: **Marián Čekovský, Oliver Saloň.**

- 1.3.2 réžia: **Štefan Hric.**
- 1.3.3 scenár: **Oliver Saloň, Štefan Hric.**
- 1.3.4 výtvarník scény: **Štefan Hric**
- 1.3.5 hudobný doprovod/kapela/skupina: **Marián Čekovský band**
- 1.4 „Šatňou“ sa pre účely tejto Zmluvy rozumie miestnosť/ priestor, ktorá slúži najmä k prezliekaniu. Šatňa musí byť čistá, osvetlená a uzamykateľná. Šatňa bude vybavená elektrickou prípojkou na 220 V, vešiakom, stoličkami, stolom, zrkadlom čistou neperlivou vodou, froté uterákom.
- 1.5 Objednávateľ pripraví občerstvenie pre účinkujúcich podľa svojich možností.

2 Predmet zmluvy

- 2.1 Umelec sa touto Zmluvou zaväzuje vytvoriť pre Objednávateľa na svoj náklad a nebezpečenstvo Umelecký výkon a Objednávateľ sa zaväzuje za Umelecký výkon zaplatiť/platiť Umeleci odmenu, a to všetko za podmienok uvedených v tejto Zmluve.

3 Podmienky plnení

- 3.1 Umelec sa zaväzuje Umelecký výkon vytvoriť a vykonať podľa svojich najlepších schopností a možností.
- 3.2 Miesto vykonania Umeleckého výkonu je: **Humenné - Mestské kultúrne stredisko - divadelná sála Domu kultúry**
- 3.3 Termín vykonania Umeleckého výkonu je **23.9.2019 o 19,00**
- 3.4 Umelec sa zaväzuje vykonať Umelecký výkon na dopredu dohodnutom mieste v predom dohodnutom termíne. Umelec sa zaväzuje dostaviť sa na dohodnuté miesto v stave, ktorý umožní vykonanie Umeleckého výkonu.
- 3.5 Ak sa Umelec nemôže zúčastniť, zo závažných dôvodov, vykonávania Umeleckého výkonu alebo jeho skúšok a iných povinností s tým súvisiacich, je povinný o tom bez meškania informovať Objednávateľa a riadne doložiť dôvod svojej neprítomnosti. Závažným dôvodom sa pre účely tejto zmluvy rozumie dôvod spôsobený vyššou mocou a dôvod, ktoré Umelec nemohol predvídať ani mu zabrániť napr./nielen choroba, úraz a pod. Prípadnú nemoc musí Umelec doložiť písomným potvrdením lekára.
- 3.6 Umelec je povinný vytvoriť a vykonať Umelecký výkon v spolupráci s prípadnými ďalšími výkonnými umelcami (ak budú súčasťou Umeleckého výkonu, Diela ako celku) a autormi Diela a na základe scénára k Dielu a podľa pokynov režiséra Diela a/alebo podľa pokynov Objednávateľa.
- 3.7 Dielo bude vytvárané od 23. septembra 2019 do 23. septembra 2019. Umelec je povinný zúčastniť sa vytvárania Diela podľa pokynov Objednávateľa, najmä je povinný dostaviť sa, v Objednávateľom určené časy a na Objednávateľom určené miesto. Objednávateľ je povinný rešpektovať už existujúce záväzky Umelca známe Objednávateľovi pri uzatváraní tejto Zmluvy. Umelec je povinný zodpovedajúcim spôsobom spolupracovať na vytváraní Diela až do okamihu dokončenia Diela, aj v prípade keď budú prekročené vyššie uvedené termíny.
- 3.8 Náklady na výrobu Diela hradí Objednávateľ.
- 3.9 Objednávateľ sa zaväzuje zabezpečiť pre Umelca samostatnú Šatňu.

- 3.10 Objednávateľ sa zaväzuje zabezpečiť scénu, osvetlenie a ozvučenie podľa pokynov, ktoré sú neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy.

4 Autorské práva

- 4.1 Umelec poskytuje Objednávateľovi za nasledujúcich podmienok nasledujúce oprávnenie k výkonu práv svojho duševného vlastníctva v zmysle príslušných ustanovení zák. č. 34/2001 Z. z. Autorský zákon:

právo použitia Umeleckého výkonu Umelca ako aj právo použitia Umeleckého výkonu ďalších osôb zapojených na strane Umelca, zdieľaním Umeleckého výkonu verejnosti jeho živým prevádzkvaním.

právo na zvukové zaznamenanie Umeleckého výkonu.

právo na zvukovo obrazové zaznamenanie Umeleckého výkonu.

obrazový alebo zvukovo - obrazový záznam ani využitie mien, podobizní alebo iných prejavov osobnej povahy Umelca nesmie slúžiť pre iné účely, než pre priamu propagáciu Umeleckého výkonu. Propagácia Umeleckého výkonu nesmie byť priamou alebo nepriamou propagáciou tretej osoby, ani jej výrobkov alebo služieb.

právo k zaradeniu Umeleckého výkonu do Diela.

Licencia na používanie Umeleckého výkonu sa poskytuje ako výhradná.

Licencia je poskytovaná na dobu trvania majetkových práv Umelca k Umeleckému výkonu.

Licencia je teritoriálne neobmedzená.

- 4.2 Súčasťou Licencie sú taktiež nasledujúce oprávnenia:

použitie fotografií z Umeleckého výkonu a/alebo Diela v neobmedzenom rozsahu;

Umelecký výkon a/alebo Dielo spracovať, upraviť či inak zmeniť, pozmeniť a/alebo spojiť s iným dielom alebo ho zaradiť do diela súborného;

pridať k Umeleckému výkonu a/alebo Dielo titulky a/alebo dabing v cudzom jazyku;

použiť len časť Umeleckého výkonu a/alebo Diela alebo niektorej jeho časti vrátane oprávnenia použiť oddelene zvukovú a obrazovú zložku Umeleckého výkonu a/alebo Diela;

použiť zvukový a/alebo zvukovo - obrazový materiál nasnímaný pri natáčaní Umeleckého výkonu a/alebo Diela pre účely dokumentov o vzniku Diela a neobmedzene ho následne použiť;

zaradiť časti Umeleckého výkonu a/alebo Diela do iného audiovizuálneho diela a použiť ho v jeho rámci v neobmedzenom rozsahu;

pri televíznom, internetovom alebo inom spôsobe vysielania Umeleckého výkonu a/alebo Diela ho prerušovať reklamou;

- 4.3 Objednávateľ nie je povinný Licenciu využiť.

- 4.4 Objednávateľ je oprávnený práva z Licencie poskytnúť podlicenciou/podlicenciami (v neobmedzenom rozsahu čo do počtu podlicencií) alebo postúpiť Licenciu/Licencie tretím osobám bez obmedzenia, k čomu týmto Umelec udeľuje súhlas.
- 4.5 Umelec súhlasí so zverejnením Umeleckého výkonu a/alebo Diela za podmienok podľa tejto Zmluvy s tým, aby bol Umelecký výkon použitý aj bez uvedenia jeho mena, alebo ak je to pre daný účel použitia Diela obvyklé. Objednávateľ má právo uvádzať meno Umelca v súvislosti s Dielom, ak to pokladá za vhodné.

5 Odmena

- 5.1 Objednávateľ sa zaväzuje a je povinný za vykonanie Umeleckého výkonu Umelcovi uhradiť odmenu vo výške **5 000 €** (ďalej ako „**Odmena**“).
- 5.2 Umelec má právo na Odmenu v plnej výške aj v prípade ak Objednávateľ nevyužije plný rozsah služieb poskytovaných Umelcom a nemá právo na navýšenie Odmeny, pokiaľ daný rozsah prekročí.
- 5.3 Všetky sumy uvedené v tejto Zmluve sú uvádzané s DPH.

6 Platobné podmienky

- 6.1 Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť Umelcovi Odmenu alebo akúkoľvek jej časť bankovým prevodom na bankový účet č.ú. **292 984 1801**, vedený v Tatrabanka, **IBAN:SK731100000002929841801**, na základe vystavenej faktúry od FUGA, o.z. splatnej **10** kalendárnych dní od vystavenia.
- 6.2 Zaplatením Odmeny a/alebo akejkoľvek jej časti sa rozumie pripísanie celej príslušnej čiastky na bankový účet Umelca.

7 Odstúpenie od zmluvy

- 7.1 Objednávateľ je oprávnený od tejto Zmluvy odstúpiť v prípade, že Umelec poruší svoju povinnosť v zmysle odst. 3.4 tejto Zmluvy.
- 7.2 Umelec je oprávnený od tejto Zmluvy odstúpiť v prípade, že Objednávateľ využije Licenciu/Licencie v rozpore s touto Zmluvou alebo nad rámec tejto Zmluvy.
- 7.3 Odstúpenie od Zmluvy je účinné dorúčením písomného oznámenia o odstúpení od tejto Zmluvy druhej zmluvnej strane. Odstúpením od Zmluvy nie je dotknuté prípadné právo na náhradu škody alebo právo na zaplatenie zmluvných pokút.

8 Smluvná pokuta

- 8.1 V prípade, že sa Objednávateľ dostane do omeškania so zaplatením Odmeny, zaväzuje sa Umelcovi zaplatiť zmluvnú pokutu vo výške 1 % denne z dlžnej čiastky za každý deň omeškania až do úplného zaplatenia Odmeny.
- 8.1.1 Povinnosť zaplatiť zmluvnú pokutu platí za každé jednotlivé porušenie vyššie uvedených povinností.

9 Neodvratiteľná udalosť

- 9.1 Táto Zmluva zaniká a Zmluvné strany voči sebe nebudú mať žiadne vzájomné nároky v prípade, že vykonaniu Umeleckého výkonu bude zabránené v dôsledku nepredvídateľnej

alebo neodvratitelnej udalosti mimo vplyvu Zmluvných strán, napr. v dôsledku prírodnej katastrofy, epidemie, úradného zákazu, choroby alebo úrazu Umelca, úmrtím v jeho rodine a pod. Zmluvná strana, na ktorej strane nepredvídateľná alebo neodvratiteľná okolnosť nastala, je povinná o tom bez zbytočného odkladu informovať druhú Zmluvnú stranu, inak zodpovedá za vzniknutú škodu.

10 Rozhodné právo

10.1 Táto Zmluva sa riadi právnym poriadkom Slovenskej republiky.

11 Záverečné ustanovenia

- 11.1 Nevymáhateľnosť alebo neplatnosť ktoréhokoľvek ustanovenia tejto Zmluvy nemá vplyv na vymáhateľnosť alebo platnosť ostatných ustanovení tejto Zmluvy, pokiaľ z povahy alebo obsahu takého ustanovenia nevyplýva, že nemôže byť oddelené od ostatného obsahu tejto Zmluvy.
- 11.2 Táto Zmluva predstavuje úplnú dohodu medzi Zmluvnými stranami vo vzťahu k predmetu tejto Zmluvy a nahrádza všetky predchádzajúce dojednania ohľadne predmetu tejto Zmluvy.
- 11.3 Táto Zmluva môže byť zmenená iba a len písomnými a očíslovanými dodatkami podpísanými všetkými Zmluvnými stranami.
- 11.4 Táto Zmluva je vyhotovená v dvoch (2) rovnopisoch. Každá Zmluvná strana obdrží jeden (1) rovnopis tejto Zmluvy.
- 11.5 Každá zo Zmluvných strán nesie svoje vlastné náklady vzniknuté v súvislosti s uzatváraním tejto Zmluvy.
- 11.6 Táto Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť okamihom jej podpisu všetkými Zmluvnými stranami.
- 11.7 Zmluvné strany si túto Zmluvu prečítali, súhlasia s jej obsahom a prehlasujú, že je dohodnutá slobodne a vážne.

NA DÔKAZ ČOHO ZMLUVNÉ STRANY PRIPÁJAJÚ SVOJE PODPISY

V Humennom, dňa 4. 6. 2019

MsKS Humenné - Mgr. Marta Helemiková: 

 HUMENNÉ

V Košiciach, dňa 13. 6. 2019

FUGA, o.z. - Ing. Oliver Saloň: 